

Chambre des Représentants

Kamer der Volksvertegenwoordigers

SESSION DE 1932-1933

N° 4 - XIII

ZITTINGSJAAR 1932-1933

BUDGET
DU CORPS DE LA GENDARMERIE
POUR L'EXERCICE 1933.

—
PROJET DE LOI
 —

ALBERT, ROI DES BELGES,

A tous, présents et à venir, SALUT.

Sur la proposition de Nos Ministres de la Défense Nationale et des Finances et de l'avis de Notre Conseil des Ministres,

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :

Le projet de loi dont la teneur suit sera présenté en Notre nom aux Chambres législatives par Notre Ministre des Finances :

Article premier.

Le budget du Corps de la Gendarmerie pour l'exercice 1933 est fixé :

1° Pour les dépenses ordinaires, à la somme de fr.	128,992,536
2° Pour les dépenses exceptionnelles, à la somme de	410,000

soit ensemble, à la somme de . . fr. 129,402,536 conformément au tableau ci-annexé.

Art. 2.

Les dispositions de la loi du 23 janvier 1925, instituant une Caisse nationale des pensions de la guerre, sont applicables, depuis le 1^{er} janvier 1925, aux pensions, rentes et allocations militaires dans la composition desquelles il entre un élément quelconque dérivant de la guerre.

Art. 3.

Les comptables qui reçoivent leurs fonds sur crédits administratifs, restent débiteurs ou créditeurs vis-à-vis du Trésor de la différence, en plus ou en moins,

BEGROOTING
VAN HET KORPS DER GENDARMERIE
VOOR HET DIENSTJAAR 1933.

—
WETSONTWERP
 —

ALBERT, KONING DER BELGEN,

Aan allen, tegenwoordigen en toekomstenden, HEIL.

Op de voordracht van Onze Ministers van Landsverdediging en van Financiën en volgens advies van onzen Ministerraad,

WIJ HEBBEN BESLOTEN EN WIJ BESLUITEN :

Hel volgend wetsontwerp zal, in Onzen naam, door Onzen Minister van Financiën aan de Wetgevende Kamers worden voorgelegd :

Eerste artikel.

De Begrooting van het Korps der Gendarmerie voor het dienstjaar 1933 is vastgesteld :

1° Voor de gewone uitgaven, op de som van fr.	128,992,536
2° Voor de uitzonderlijke uitgaven, op de som van	410,000

zegge, te zamen, op de som van . . fr. 129,402,536 overeenkomstig de hierbij gevoegde tabel.

Art. 2.

De bepalingen der wet van 23 Januari 1925, houdende instelling van eene Nationale Kas voor oorlogspensioenen, zijn sedert 1 Januari 1925 toepasselijk op de pensioenen, renten en militaire toelagen, die eenigermate met den oorlog verband houden.

Art. 3.

De rekenplichtigen, die hunne gelden op administratieve kredieten ontvangen, blijven tegenover de Schatkist, schuldenaar of schuldeischer voor het ver-

entre les sommes perçues et celles qui leur sont dues au titre de leurs allocations; le solde est reporté à l'exercice suivant.

Art. 4.

Les recettes effectuées, à divers titres, au profit des différents services du Corps de la Gendarmerie viendront en déduction du montant des demandes de fonds à formuler pour les services de l'administration, de l'instruction et des écuries.

Donné à Bruxelles, le 14 février 1933.

schil, in meer of in min, tusschen de getrokken sommen en die welke hun wegens hunne toelagen verschuldigd zijn; het saldo wordt op het volgend dienstjaar overgedragen.

Art. 4.

De om allerlei redenen ten bate van de verschillende diensten van het Korps der Gendarmerie gedane ontvangsten zullen in mindering komen op het bedrag der voor den administratie-, den opleidings- en den staldienst aan te vragen gelden.

Gegeven te Brussel, den 14^e Februari 1933.

ALBERT

PAR LE ROI :

Le Ministre de la Défense Nationale,

VAN 'S KONINGS WEGE :

De Minister van Landsverdediging,

Albert DEVÈZE

Le Ministre des Finances,

De Minister van Financiën,

Henri JASPAR

XIII

BUDGET DU CORPS DE LA GENDARMERIE
POUR L'EXERCICE 1933

XIII

BEGROOTING VAN HET KORPS DER GENDARMERIE
VOOR HET DIENSTJAAR 1933

BUDGET DU CORPS DE LA GENDARMERIE POUR L'EXERCICE 1933.

Articles.	DÉSIGNATION	Montant des crédits par article.
	DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	— Bedrag der kredieten per artikel.
PREMIÈRE SECTION. — DÉPENSES ORDINAIRES.		
CHAPITRE PREMIER		
TRAITEMENTS ET AUTRES ALLOCATIONS OU PRESTATIONS.		
1	Traitements et indemnités du personnel du corps de la gendarmerie :	
	a) Traitements et indemnités des officiers fr. 6,501,350	
	b) Traitements et indemnités du personnel subalterne 110,324,300	
	c) Indemnités de déplacement et de déménagement aux officiers 265,000	
	d) Indemnités de déplacement et de déménagement aux sous-officiers, brigadiers et gendarmes 800,000	
		117,890,650 »
2	Fourrages	5,119,600 »
3	Armement et munitions	331,000 »
4	Couchage	110,000 »
5	Casernement	
	a) Eclairage; chauffage des corps de garde; consommation d'eau, etc. . . fr. 145,000	
	b) Entretien courant des bâtiments; entretien du mobilier 740,000	
		885,000 »
6	Remonte	157,000 »
7	Services de l'administration, de l'instruction et des écuries	1,321,090 »
8	Transports	800,000 »
9	Dépenses diverses et imprévues	1,412,745 »
10	Correspondances de service. — Redevance globale due à l'Administration des Postes. (Arrêté royal du 25 avril 1925.)	586,451 »
CHAPITRE II		
PENSIONS ET SECOURS.		
11	Pensions, allocations et augmentations de ces allocations et indemnités tenant lieu de pension (y compris les arriérés et les premiers termes de pensions, d'allocations et d'indemnités tenant lieu de pension, prenant cours en 1933 ou antérieurement au 1 ^{er} janvier de la même année) . . fr.	258,000 »
12	Secours	121,000 »
TOTAL des dépenses ordinaires. . fr.		

BEGROOTING VAN HET KORPS DER GENDARMERIE VOOR HET DIENSTJAAR 1933.

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	EERSTE SECTIE. — GEWONE UITGAVEN. EERSTE HOOFDSTUK JAARWEDDEN EN ANDERE TOELAGEN OF VERSTREKKINGEN. Jaarwedden en vergoedingen van het personeel van 't korps der gendarmerie : a) Jaarwedden en vergoedingen van de officieren fr. 6,501,350 b) Jaarwedden en vergoedingen van het lager personeel 110,324,300 c) Vergoedingen voor verplaatsing en verhuizing aan de officieren. 265,000 d) Vergoedingen voor verplaatsing en verhuizing aan de onderofficieren, brigadiers en gendarmen 800,000 117,890,650 Voeder 2 Wapening en munitie 3 Beddegoed 4 Kazerneering : a) Verlichting; verwarming van de wachtlokalen; waterverbruik, enz. . . . fr. 145,000 b) Gewoon onderhoud der gebouwen; onderhoud van het meubilair 740,000 885,000 Remonte 6 Administratie-, opleidings- en staldienst 7 Vervoer 8 Allerlei en onvoorziene uitgaven 9 Dienstbriefwisseling. — Globale som verschuldigd aan het Bestuur van Posterijen. (Koninklijk besluit van 25 April 1925.) 10	
	HOOFDSTUK II PENSIOENEN EN HULPGELDEN. Pensioenen, toelagen en verhoogingen van deze toelagen en als pensioen geldende vergoedingen (met inbegrip van de achterstallen en de eerste termijnen van pensioenen, toelagen en als pensioen geldende vergoedingen, die ingaan in 1933 of vóór 1 Januari van dat jaar). 11 Hulpgelden 12 TOTAAL der gewone uitgaven.	
128,613,536 »		
379,000 »		
128,992,536 »		

BUDGET DU CORPS DE LA GENDARMERIE POUR L'EXERCICE 1933.

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
	DEUXIÈME SECTION. — DÉPENSES EXCEPTIONNELLES. CHAPITRE III SERVICES DIVERS.	
43	Réalisation du réseau permanent de télégraphie sans fil de la gendarmerie fr.	410,000 »
	TOTAL du Budget du Corps de la Gendarmerie. . . fr.	

Vu et approuvé pour être annexé à Notre arrêté
du 14 février 1933.

ALBERT

PAR LE ROI :

Le Ministre de la Défense Nationale,
Albert DEVÈZE

Le Ministre des Finances,
Henri JASPAR

(7)

[N° 4 — XIII]

BEGROOTING VAN HET KORPS DER GENDARMERIE VOOR HET DIENSTJAAR 1933.

Total par chapitre. — Total per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	TWEEDE SECTIE. — UITZONDERLIJKE UITGAVEN. HOOFDSTUK III VERSCHILLENDE DIENSTEN.	
410,000 »	Verwezenlijking van het bestendig net voor draadloze telegrafie ten gerieve van de gendarmerie.	43
129,402,536 »	TOTAAL van de Begrooting van het Korps der Gendarmerie.	

Gezien en goedgekeurd om gehecht te worden
aan Ons Besluit van 14 Februari 1933.

ALBERT

VAN 'S KONINGS WEGE :

De Minister van Landsverdediging,
Albert DEVÈZE

De Minister van Financiën,
Henri JASPAR

BUDGET DU CORPS DE LA GENDARMERIE POUR L'EXERCICE 1933. — DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1933	Crédits alloués pour l'exercice 1932
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1933	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1932
PREMIÈRE SECTION. — DÉPENSES ORDINAIRES.				
CHAPITRE PREMIER				
TRAITEMENTS ET AUTRES ALLOCATIONS OU PRESTATIONS.				
Traitements et indemnités du personnel du corps de la gendarmerie :				
1	a	Traitements et indemnités des officiersfr.	6,501,350	
	b	Traitements et indemnités du personnel subalterne	110,324,300	
	c	Indemnités de déplacement et de déménagement aux officiers	265,000	
	d	Indemnités de déplacement et de déménagement aux sous-officiers, brigadiers et gendarmes.	800,000	
			117,890,650 »	129,235,000 »
2	Fourrages :			
	1°	638,750 rations (chevaux de selle) à fr. 7.20fr.	4,599,000	
	2°	11,315 rations (chevaux de trait) à fr. 7.40	83,731	
	3°	55,480 rations (chevaux d'officiers) à fr. 7.20	399,456	
	4°	Supplément d'un demi-kilo d'avoine par jour alloué à 205 chevaux de l'escadron d'instruction et de remonte, à 1 franc le kilogramme	37,413	
			5,119,600 »	5,361,300 »
3	»	Armement et munitions.fr.	331,000 »	200,000 »
4	Couchage :			
	a	Achat et entretien (lavages et réfections) des objets de literies en usage dans les unitésfr.	100,000	
	b	Indemnités au personnel subalterne célibataire — en service dans les unités non desservies par un magasin de couchage — pour lavage des draps de lit et couvertures	10,000	
			110,000 »	110,000 »
5	Casernement :			
	a	Eclairage; chauffage des corps de garde; consommation d'eau, etc. . . .fr.	145,000	
	b	Entretien courant des bâtiments; entretien du mobilier.	740,000	
			885,000 »	1,000,000 «
6	Remonte :			
	25 chevaux au prix moyen de 5,400 francs (y compris les frais des commissions de remonte)fr.		135,000	
	Frais de transport de ces chevaux du lieu d'achat au dépôt de remonte . . .		1,000	
	Menus frais pour objets à l'usage des commissions de remonte et de répartition, achat de musettes, etc.		1,000	
	Reprise, pour compte de la remonte, des chevaux cédés contre remboursement aux officiers montés		20,000	
			157,000 »	1,204,000 «
A reporter. . .fr.			124,493,250 »	137,110,300 »

N. B. — Les notes justificatives relatives au Budget sont publiées à la suite de celui-ci.

BEGROOTING VAN HET KORPS DER GENDARMERIE VOOR HET DIENSTJAAR 1933. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
EERSTE SECTIE. — GEWONE UITGAVEN.				
EERSTE HOOFDSTUK				
JAARWEDDEN EN ANDERE TOELAGEN OF VERSTREKKINGEN.				
Jaarwedden en vergoedingen van het personeel van 't korps der gendarmerie :				
		Jaarwedden en vergoedingen van de officierenfr.	6,501,350	a
		Jaarwedden en vergoedingen van het lager personeel	110,324,300	b
		Vergoedingen voor verplaatsing en verhuizing aan de officieren	265,000	c
		Vergoedingen voor verplaatsing en verhuizing aan de onderofficieren, bri- gadiers en gendarmen	800,000	d
"	11,344,350 "		117,890,650	
Voeder :				
		1° 638,750 rantsoenen (zadelpaarden) tegen fr. 7.20fr.	4,599,000	"
		2° 11,315 rantsoenen (trekpaarden) tegen fr. 7.40	83,731	
		3° 55,480 rantsoenen (officierspaarden) tegen fr. 7.20	399,456	
		4° Bijslag van een half kilogram haver daags aan 205 paarden van het oplei- dings- en remonte-eskadron, tegen 1 frank het kilogram	37,413	
"	241,700 "		5,119,600	
131,000 "	"	Wapening en munitie		" 3
Beddegoed :				
		Aankoop en onderhoud (wasschen en herstellen) van de bij de eenheden in gebruik zijnde nachtlegeringsvoorwerpen.fr.	100,000	a
		Vergoedingen aan het ongehuwd lager personeel — in dienst bij de eenhe- den welke door geen beddegoedmagazijn worden bediend — voor het was- schen van beddelakens en dekens.	10,000	b
"	"		110,000	
Kazerneering :				
		Verlichting; verwarming van de wachtlokalen; waterverbruik, enz.fr.	145,000	a
"	115,000 "	Gewoon onderhoud der gebouwen; onderhoud van het meubilair	740,000	b
			885,000	
Remonte :				
		25 paarden tegen gemiddeld 5,400 frank (kosten voor de remonte-commissies inbegrepen)fr.	135,000	"
		Kosten voor vervoer van die paarden van de aankoopplaats naar het remonte-depot	1,000	
		Kleine onkosten voor voorwerpen ten behoeve van de remonte- en verdee- lingscommissies, aankoop van eetzakken, enz.	1,000	
"	1,047,000 "	Overname, voor rekening der remonte, der tegen betaling, aan de bereden officieren afgestane paarden	20,000	
			157,000	
131 000 "	12,748,050 "	Over te dragen.		

N. B. — De verantwoording betreffende deze Begrooting vinde men achteraan.

BUDGET DU CORPS DE LA GENDARMERIE POUR L'EXERCICE 1933. — DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1933 — Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1933	Crédits alloués pour l'exercice 1932 — Kredieten verleend voor het dienstjaar 1932
		Report. . .fr.	124,493,250 »	137,110,300 »
		SERVICES DE L'ADMINISTRATION, DE L'INSTRUCTION ET DES ÉCURIES.		
		<i>Service de l'administration :</i>		
7	a.	Frais résultant du relèvement, aux réseaux civils, des téléphones des brigades et des divers services de la gendarmeriefr. 600,000		
		Frais de chauffage des bureaux318,000		
		Assèchement des locaux de la caserne des Prédicateurs, à Anvers20,000		
		938,000		
	b.	Indemnités fixes de bureau des officiers106,000		
		Indemnités de bureau aux brigades25,500		
		Indemnités aux commandants de district et de canton pour travaux préparatoires à la mobilisation.144,500		
		Fournitures de bureau36,690		
		Frais résultant des envois de fonds et des opérations du service des chèques postaux35,000		
		Frais d'envoi de correspondances à des militaires résidant à l'étranger20,000		
		367,690		
		<i>Service de l'instruction :</i>		
	c.	Frais résultant des cours préparatoires à l'épreuve de la sous-lieutenance, cours particuliers, cours scientifiques dans les chefs-lieux de districtfr. 8,500		
		Frais d'acquisition et d'entretien des objets de salles d'armes, cours de gymnastique et natation4,200		
		12,700		
		<i>Service des écuries :</i>		
	d.	Dépensesfr. 344,417		
		Recettes à faire conformément à l'article 4 de la loi budgétaire341,717		
		Excédent des dépenses2,700		
		1,321,090 »	1,405,000 »	
		<i>Transports :</i>		
8	»	Frais de transport divers, notamment ceux à rembourser à la Société Nationale des Chemins de fer belges et à la Société Nationale des Chemins de fer vicinauxfr.	800,000 »	722,550 »
		<i>Dépenses diverses et imprévues :</i>		
9	»	Soins sanitaires aux officiers, sous-officiers, brigadiers et gendarmes et aux membres de leur famillefr. 1,350,000		
		Indemnités de déplacement aux officiers de l'armée désignés comme membres des jurys d'examens de la gendarmerie et frais de mission de l'agent technique chargé de la visite des armes dans les unités85		
		Frais d'envoi de télégrammes d'Etat et correspondances expédiées par exprès.5,000		
		Matières nécessaires à l'éclairage des troupes en marche85		
		Frais résultant de l'utilisation du charroi automobile (essence, huile, carburant de calcium, pièces de rechange, etc.)8,500		
		Frais à résulter de l'entretien des phares et lampes « Magondeaux »4,900		
		Frais d'achat, d'entretien et de renouvellement des lampes électriques de poche prévues pour les unités exécutant des services judiciaires nocturnes.25,500		
		Montant des taxes provinciales et coût des plaques de bicyclettes qui ne peuvent être délivrées gratuitement aux gendarmes, dans certaines provinces, en vertu des règlements provinciaux16,000		
		Frais d'entretien, de chauffage et d'éclairage du poste-abri de « La Marlière ».425		
		Dépenses imprévues2,250		
		1,412,745 »	1,444,500 »	
10	»	Correspondances de service. — Redevance globale due à l'Administration des Postes. (Arrêté royal du 25 avril 1925.)	586,451 »	586,451 »
		TOTAL du chapitre I ^{er} . .fr.	128,613,536 »	141,268,801 »
				DIMINUTION. . .fr.

BEGROOTING VAN HET KORPS DER GENDARMERIE VOOR HET DIENSTJAAR 1933. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation.	Diminution.			
— Vermeerdering.	— Vermindering.			
131,000 »	12,748,050 »	Overdracht.		
		ADMINISTRATIE-, OPLEIDINGS- EN STALDIENST.		
		<i>Beheersdienst :</i>		
		Kosten voor het aansluiten, aan de burgernetten, der telefonen van de brigades en de verschillende diensten der gendarmerie fr. 600,000	a.	
		Kosten voor verwarming van de burelen. 318,000		
		Droogmaking van de lokalen der Predikerskazerne, te Antwerpen 20,000		
		938,000		
		Vaste bureelvergoedingen der officieren. 106,000	b.	
		Bureelvergoedingen aan de brigaden 25,500		
		Vergoedingen aan de districts- en kantoncommandanten voor mobilisatievoorbereidingswerken 144,500		
		Bureelbehoeften 36,690		
		Kosten voor geldverzendingen en verrichtingen van den dienst der postchecks 35,000		
		Kosten voor verzending van correspondentie aan in den vreemde verblijvende militairen 20,000		7
		367,690		
		<i>Opleidingsdienst :</i>		
		Kosten naar aanleiding van de voorbereidende leergangen tot het onderluitenantchap, bijzondere leergangen, wetenschappelijke leergangen in de districtshoofdplaatsen fr. 8,500	c.	
		Kosten voor aankoop en onderhoud van benodigdheden voor wapenzalen, turn- en zwemcursussen 4,200		
		12,700		
		<i>Staldienst :</i>		
		Uitgaven fr. 344,417	d.	
		Ontvangsten overeenkomstig artikel 4 der begrootingswet 341,717		
		Overschot van de uitgaven 2,700		
»	83,910 »	1,321,090		
		<i>Vervoer :</i>		
77,450	»	Allerlei vervoerkosten, namelijk die welke dienen terugbetaald aan de Nationale Maatschappij van Belgische Spoorwegen en aan de Nationale Maatschappij der Buurtspoorwegen.	»	8
		<i>Allerlei en onvoorziene uitgaven :</i>		
		Sanitaire verzorging aan de officieren, onderofficieren, brigadiers en gendarmen en aan de leden van hun gezin fr. 1,350,000	»	9
		Vergoeding voor verplaatsing aan de legerofficieren, aangesteld als lid voor de examencommissies der gendarmerie en opdrachtskosten voor den technicus, belast met het nazien van de wapens in de eenheden 85		
		Kosten voor verzending van Staatstelegrammen en expressestukken. 5,000		
		Noodige stoffen voor verlichting van op marsch zijnde troepen 85		
		Kosten wegens gebruik van de motorvoertuigen (benzine, olie, calciumcarbide, vervangstukken, enz.) 8,500		
		Kosten voor onderhoud van de « Magondeaux » lichten en lampen 4,900		
		Kosten voor aankoop, onderhoud en vernieuwing der elektrische zaklampjes, voorzien voor de eenheden met gerechtelijken dienst bij nacht belast 25,500		
		Bedrag der provinciale belastingen en prijs der fietsplaten die, krachtens de provinciale reglementen, in sommige provinciën, slechts tegen betaling aan de gendarmen mogen afgeleverd worden. 16,000		
		Kosten voor onderhoud, verwarming en verlichting van den schuilpost « La Marlière » 425		
		Onvoorziene uitgaven 2,250		
»	31,755 »	1,412,745		
»	»	Dienstbriefwisseling. — Globale som verschuldigd aan het Bestuur van Posterijen. (Koninklijk besluit van 25 April 1925.)	»	10
208,450 »	12,863,715 »	TOTAAL van het hoofdstuk I.		
12,655,265 »		VERMINDERING.		

BUDGET DU CORPS DE LA GENDARMERIE POUR L'EXERCICE 1933. — DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1933 — Kredieten gevraagd voor het diensjaar 1933	Crédits alloués pour l'exercice 1932 — Kredieten verleend voor het diensjaar 1932
11		CHAPITRE II		
		PENSIONS ET SECOURS.		
		Pensions, allocations et augmentations de ces allocations et indemnités tenant lieu de pension (y compris les arriérés et les premiers termes de pensions, d'allocations et d'indemnités tenant lieu de pension prenant cours en 1933 ou antérieurement au 1 ^{er} janvier de la même année) :		
	a.	Premiers termes des pensions militaires de retraite et ordres nationaux (pensions d'ancienneté de service, pensions d'invalidité ne provenant pas de la guerre et pensions d'ancienneté subséquentes pour officiers et pour militaires de rang subalterne du Corps de la gendarmerie; ordres nationaux décernés pour ancienneté de service) fr.	39,500	
	b.	Indemnités aux militaires de rang subalterne licenciés par réforme.	1,000	
	c.	Indemnités tenant lieu de pension aux militaires du Corps de la gendarmerie en instance de pension provisoire et arrérages des pensions militaires provisoires d'invalidité et des pensions provisoires d'ancienneté subséquentes : 1 ^o aux militaires entrés sous les armes après l'armistice; 2 ^o à certains militaires mobilisés dont l'origine de l'affection ou de l'aggravation ne se place pas entre le 1 ^{er} août 1914 et le 30 septembre 1919	174,000	
	d.	Pensions aux veuves et autres ayants droit y assimilés par application des lois coordonnées sur les pensions militaires. — Premiers termes de ces pensions	40,000	
	e.	Allocations aux ascendants des membres célibataires du Corps de la gendarmerie décédés, et autres ayants droit y assimilés, par application des lois coordonnées sur les pensions militaires. — Premiers termes de ces allocations et augmentations de ces allocations	3,500	
			258,000 »	279,500 »
		<i>Secours :</i>		
	12	a.	Secours viagers dont bénéficient d'anciens sous-officiers et gendarmes réformés pour infirmités avant la loi du 24 mai 1912, portant revision des pensions des militaires en dessous du grade d'officier fr.	35,000
b.		Secours non renouvelables à des gendarmes qui, par suite de malheurs de famille ou d'événements exceptionnels, se trouvent dans une situation particulièrement digne d'intérêt et en faveur desquels la prévoyance ordinaire n'a pu agir efficacement	5,000	
c.		Allocations tenant lieu de pension à d'anciens gendarmes ne bénéficiant pas d'une pension à charge d'une institution de prévoyance, à leurs veuves et à leurs familles	81,000	
		121,000 »	170,000 »	
		TOTAL du chapitre II. . . fr.	379,000 »	449,500 »
			DIMINUTION. . fr.	
		DEUXIÈME SECTION. — DÉPENSES EXCEPTIONNELLES.		
		CHAPITRE III		
		SERVICES DIVERS.		
43	»	Réalisation du réseau permanent de télégraphie sans fil de la gendarmerie. fr.	410,000 »	»
		TOTAL du chapitre III. . . fr.	410,000 »	»
			AUGMENTATION . . fr.	

BEGROOTING VAN HET KORPS DER GENDARMERIE VOOR HET DIENSTJAAR 1933. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
		HOOFDSTUK II		
		PENSIOENEN EN HULPGELDEN.		
		Pensioenen, toelagen en verhoogingen van deze toelagen en als pensioen geldende vergoedingen (met inbegrip van de achterstallen en de eerste termijnen van pensioenen, toelagen en als pensioen geldende vergoedingen, die ingaan in 1933 of vóór 1 Januari van dat jaar) :		
		Eerste termijnen van militaire pensioenen en nationale orden (ancienniteitspensioenen, niet uit den oorlog voortvloeiende invaliditeitspensioenen en daarmee verband houdende ancienniteitspensioenen voor officieren en voor militairen van lagere rang van het Gendarmeriekorps; nationale orden verleend wegens ancienniteit) .fr.	a.	
		Vergoedingen aan wegens reform afgedankte lagere militairen	b.	
		1,000		
		Als pensioen geldende vergoedingen aan de tot het Gendarmeriekorps behorende militairen die tot een voorloopig pensioen zijn voorgedragen en achterstallen van de voorloopige militaire invaliditeitspensioenen en de daarmee verband houdende voorloopige ancienniteitspensioenen : 1° aan de na den wapenstilstand in dienst getreden militairen; 2° aan sommige gemobiliseerde militairen die hun kwaal of de verergering er van niet opdeden tusschen 1 Augustus 1914 en 30 September 1919	c.	41
		174,000		
		Pensioenen aan de weduwen en andere er mee gelijkgestelde rechthebbenden, bij toepassing van de samengeschakelde wetten op de militaire pensioenen. — Eerste termijnen van die pensioenen	d.	
		40,000		
		Toelagen aan de ascendenten en andere er mee gelijkgestelde rechthebbenden der overleden ongehuwde leden van het Gendarmeriekorps, bij toepassing van de samengeoerde wetten op de militaire pensioenen. — Eerste termijnen van deze toelagen en toelageverhoogingen	e.	
		3,500		
		258,000		
		Hulpgelden :		
		Levenslange hulpgelden aan gewezen onderofficieren en gendarmen die, wegens lichaamsgebreken, gereformeerd werden vóór de wet van 24 Mei 1912, houdende herziening van de pensioenen der militairen beneden den graad van officier .fr.	a.	
		35,000		
		Niet vernieuwbare hulpgelden aan gendarmen die, wegens familietegenspoed of buitengewone gebeurtenissen, in een bijzonder belangwaardigen toestand verkeerden en te wier gunste de gewone voorzorg geen doeltreffende uitwerking kon hebben	b.	42
		5,000		
		Als pensioen geldende toelagen aan oudgendarmen die geen pensioen ten laste van een verzorgingsinstelling trekken, evenals aan hunne weduwen en aan hunne gezinnen	c.	
		81,000		
		121,000		
		TOTAAL van het hoofdstuk II.		
		VERMINDERING.		
		TWEEDE SECTIE. — UITZONDERLIJKE UITGAVEN.		
		HOOFDSTUK III		
		VERSCHILLENDE DIENSTEN.		
		Verwezenlijking van het bestendig net voor draadloze telegrafie ten gerieve van de gendarmerie.		43
		410,000 »		
		TOTAAL van het hoofdstuk III.		
		VERMEERDERING.		
		410,000 »		

BUDGET DU CORPS DE LA GENDARMERIE POUR L'EXERCICE 1933. — DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des chapitres	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1933 — Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1933	Crédits alloués pour l'exercice 1932 — Kredieten verleend voor het dienstjaar 1932
RÉCAPITULATION			
PREMIÈRE SECTION. — DÉPENSES ORDINAIRES.			
I.	Traitements et autres allocations ou prestations fr.	128,613,536 »	141,268,801 »
II.	Pensions et secours	379,000 »	449,500 »
	TOTAL des dépenses ordinaires. . . fr.	128,992,536 »	141,718,301 »
DEUXIÈME SECTION. — DÉPENSES EXCEPTIONNELLES.			
III.	Services divers fr.	410,000 »	»
	TOTAL du Budget du Corps de la Gendarmerie. . . fr.	129,402,536 »	141,718,301 »
		DIMINUTION . . . fr.	

BEGROOTING VAN HET KORPS DER GENDARMERIE VOOR HET DIENSTJAAR 1933. — ONTLEDING.

DIFFERENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Nummer der hoofdstukken
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.		
SAMENVATTING			
EERSTE SECTIE. — GEWONE UITGAVEN.			
»	12,655,265 »	Jaarwedden en andere toelagen of verstrekkingen	I.
»	70,500 »	Pensioenen en hulpgelden	II
»	12,725,765 »	TOTAAL der gewone uitgaven.	
TWEEDE SECTIE. — UITZONDERLIJKE UITGAVEN.			
410,000 »	»	Verschillende diensten	III.
410,000 »	12,725,765 »	TOTAAL van de Begrooting van het Korps der Gendarmerie.	
12,315,765 »		VERMINDERING.	

NOTES-ANNEXES

AUX

**DÉVELOPPEMENTS DU BUDGET DU CORPS DE LA GENDARMERIE
POUR L'EXERCICE 1933**

NOTA'S-BIJLAGEN

AAN DE

**ONTLEDING DER BEGROOTING VAN HET KORPS DER GENDARMERIE
VOOR HET DIENSTJAAR 1933**

Composition du Corps. — Calcul des traitements, etc.

OFFICIERS

Effectifs organiques.	Officiers de gendarmerie.	Officiers : comptables, médecins et vétérinaires	Chevaux.	GRADES.	Traitements annuels moyens.	Montant de la dépense.
1	1	»	1	Officier général fr.	95,600 »	95,600 »
1	1	»	1	Général-major	85,600 »	85,600 »
2	2	»	2	Colonels	75,400 »	150,800 »
4	4	»	4	Lieutenants-colonels	66,800 »	267,200 »
6	6	»	6	Majors	56,300 »	337,800 »
3	3	»	3	Officiers supérieurs ou subalternes hors cadre d'un grade indéterminé	43,200 »	129,600 »
53	53	»	53	Capitaines-commandants et capitaines	41,200 »	2,183,600 »
77	77	»	77	Lieutenants et sous-lieutenants	28,200 »	2,171,400 »
5	5	»	5	Officiers subalternes d'un grade indéterminé	24,200 »	121,000 »
1	»	1	»	Colonel médecin	65,400 »	65,400 »
1	»	1	»	Capitaine médecin	38,800 »	38,800 »
1	»	1	»	Lieutenant-colonel vétérinaire	58,800 »	58,800 »
1	»	1	»	Lieutenant vétérinaire	25,200 »	25,200 »
1	»	1	»	Officier d'administration (trésorier)	45,200 »	45,200 »
1	»	1	»	Officier d'administration (équipement)	25,200 »	25,200 »
158	152	6	152			5,801,200 »
158						
<i>A ajouter : Officiers en non-activité fr.</i>						8,000 »
TOTAL . . . fr.						5,809,200 »
<i>A déduire : 1/2 % pour médicaments (approximativement) fr.</i>						29,050 »
RESTE . . . fr.						5,780,150 »
<i>A ajouter :</i>						
Indemnités pour études spéciales faites fr.						14,040 »
Indemnités aux officiers montés						155,040 »
Indemnités d'amortissement						77,640 »
Indemnités familiale et de naissance						90,000 »
Indemnités de cabinet de consultation						4,080 »
Indemnités de marche						50,500 »
Indemnités de séparation						17,000 »
Indemnités de premier équipement aux sous-officiers promus sous-lieutenants						6,800 »
Indemnités à des officiers chargés d'exercer des fonctions supérieures à leur grade						900 »
Indemnités de séjour dans les camps						1,600 »
Indemnités aux officiers de gendarmerie pour fonctions d'officier judiciaire						273,600 »
Application des dispositions encore en vigueur de l'arrêté royal du 22 juillet 1929						30,000 »
TOTAL (art. 1 ^{er} , litt. a). . . fr.						6,501,350 »

Samenstelling van het Korps. — Berekening van de wedden, enz.

OFFICIEREN

Organieke getalsterkte	Officieren van de gendar- merie.	Officieren : reken- plichtigen, genees- heeren en paar- denartsen.	Paarden.	GRADEN.	Gemiddelde jaarwedden.	Bedrag der uitgave.
1	1	»	1	Opferofficier fr.	95,600 »	95,600 »
1	1	»	1	Generaal-majoor	85,600 »	85,600 »
2	2	»	2	Kolonels	75,400 »	150,800 »
4	4	»	4	Luitenant-kolonels	66,800 »	267,200 »
6	6	»	6	Majors	56,300 »	337,800 »
3	3	»	3	Hoofdofficieren of lagere officieren buiten kader, met onbepaalden graad.	43,200 »	129,600 »
53	53	»	53	Kapiteins-commandanten en kapiteins	41,200 »	2,183,600 »
77	77	»	77	Luitenants en onderluitenants	28,200 »	2,171,400 »
5	5	»	5	Lagere officieren met onbepaalden graad	24,200 »	121,000 »
1	»	1	»	Kolonel-geneesheer	65,400 »	65,400 »
1	»	1	»	Kapitein-geneesheer	38,800 »	38,800 »
1	»	1	»	Luitenant-kolonel paardenarts	58,800 »	58,800 »
1	»	1	»	Luitenant paardenarts	25,200 »	25,200 »
1	»	1	»	Officier van administratie (schatmeester)	45,200 »	45,200 »
1	»	1	»	Officier van administratie (uitrusting)	25,200 »	25,200 »
158	152	6	152			5,801,200 »

Composition du Corps. — Calcul des traitements, etc.

TROUPES

Effectifs organiques.	Hommes.	Chevaux.	GRADES.	Traitements. annuels moyens.	Montant de la dépense.
103	103	»	Adjudants de 1 ^{re} classe fr.	21,700 »	2,235,100 »
122	122	»	Adjudants de 2 ^e classe.	20,700 »	2,525,400 »
294	294	»	Premiers maréchaux des logis chefs	20,100 »	5,909,400 »
582	582	»	Maréchaux des logis chefs	19,000 »	11,058,000 »
413	413	»	Premiers maréchaux des logis	16,900 »	6,979,700 »
1.864	1,864	»	Maréchaux des logis de 1 ^{re} classe	16,000 »	29,824,000 »
1,864	1,864	»	Maréchaux des logis de 2 ^e classe	14,550 »	27,121,200 »
498	498	»	Brigadiers	11,380 »	5,667,240 »
505	505	»	Gendarmes	10,950 »	5,529,750 »
44	44	»	Maréchaux-ferrants	12,650 »	556,600 »
6.289	6,289	1,750 (de selle) 31 (detrain)	Effectif organique : 1,640 chevaux de selle. 31 chevaux de trait.		97,406,390 »
A ajouter : Suppléments de traitement aux trompettes fr.					1,000 »
TOTAL. fr.					97,407,390 »
A déduire : 1/2 % pour médicaments (approximativement) fr.					487 030 »
RESTE. fr.					96,920,360 »
A ajouter : Indemnités aux gendarmes-montés. fr.					526,020 »
TOTAL. fr.					97,446,380 »
A ajouter :					
Indemnités familiale et de naissance fr.					2,768,240 »
Indemnités au personnel de la brigade de Laeken					7,500 »
Indemnités pour bicyclettes					807,500 »
Indemnités de marche					442,000 »
Indemnités de séparation					136,000 »
Indemnités de logement sans nourriture					20,000 »
Haute paie pour chevrons de front					450,000 »
Haute paie pour décorations militaires (art. 4 de l'arrêté royal du 17 juillet 1912).					3,000 »
Indemnités de logement aux sous-officiers, brigadiers et gendarmes qui ne peuvent, par suite de circonstances indépendantes de leur volonté, occuper un logement de l'Etat					620,000 »
Indemnités de premier équipement allouées aux gendarmes nouvellement admis					255,000 »
Indemnités de tenue et d'équipement					6,375,000 »
Indemnités aux maréchaux-ferrants en possession du titre de maître					5,400 »
Indemnités pour entretien de chiens policiers					12,750 »
Indemnités de séjour dans les camps					4,250 »
Indemnités pour études spéciales faites					76,500 »
Application des dispositions encore en vigueur de l'arrêté royal du 22 juillet 1929 et application de l'arrêté royal du 27 mars 1931					770,000 »
TOTAL (art. 1 ^{er} , litt. b). fr.					110,324,300 »

Samenstelling van het Korps. — Berekening van de wedden, enz.

TROEPEN

Organieke getalsterkte.	Man- schappen.	Paarden.	GRADEN.	Gemiddelde jaarwedden.	Bedrag der uitgave.
103	103	»	Adjudanten der 1 ^e klasse fr.	21,700 »	2,235,100 »
122	122	»	Adjudanten der 2 ^e klasse	20,700 »	2,525,400 »
294	294	»	Eerste opperwachtmeesters	20,100 »	5,909,400 »
582	582	»	Opperwachtmeesters	19,000 »	11,058,000 »
413	413	»	Eerste wachtmeesters	16,900 »	6,979,700 »
1,864	1,864	»	Wachtmeesters der 1 ^e klasse	16,000 »	29,824,000 »
1,864	1,864	»	Wachtmeesters der 2 ^e klasse	14,550 »	27,121,200 »
498	498	»	Brigadiers	11,380 »	5,667,240 »
505	505	»	Gendarmen	10,950 »	5,529,750 »
44	44	»	Hoefsmeden	12,650 »	556,600 »
6,289	6,289	1,750 (zadelp.) 31 (trekp.)	Organieke getalsterkte : 1,640 zadelpaarden. 31 trekpaarden.		97,406,390 »
Bij te voegen : Bijwedden aan de trompetters fr.					1,000 »
TOTAAL fr.					97,407,390 »
Af te trekken : 1/2 t. h. voor geneesmiddelen (benaderend) fr.					487,030 »
BLIJFT fr.					96,920,360 »
Bij te voegen : Vergoedingen aan de bereiden gendarmen fr.					526,020 »
TOTAAL fr.					97,446,380 »
Bij te voegen :					
Gezins- en geboortetoelagen fr.					2,768,240 »
Vergoedingen aan het personeel der brigade Laeken					7,500 »
Vergoedingen voor rijwielen					807,500 »
Marchvergoedingen					442,000 »
Scheidingsvergoedingen					136,000 »
Vergoedingen voor inkwartiering zonder voedsel					20,000 »
Hoogere soldij wegens frontstrepen					450,000 »
Hoogere soldij wegens militaire eeretekens (art. 4 van het Koninklijk besluit van 17 Juli 1912)					3 000 »
Vergoedingen voor huisvesting aan de onderofficieren, brigadiers en gendarmen die, wegens omstandigheden onafhankelijk van hunnen wil, geen Staatswoning kunnen betrekken					620,000 »
Vergoedingen voor eerste uitrusting aan de nieuw aangenomen gendarmen					255,000 »
Tenue- en uitrustingsvergoedingen					6,375,000 »
Vergoedingen aan de hoefsmeden met den titel van meester					5,400 »
Vergoedingen voor onderhoud van politiehonden					12,750 »
Vergoedingen voor verblijf in de kampen					4,250 »
Vergoedingen wegens volbrachte speciale studien					76,500 »
Toepassing van de nog geldige bepalingen van het Koninklijk besluit van 22 Juli 1929 en toepassing van het Koninklijk besluit van 27 Maart 1931					770,000 »
TOTAAL (art. 1, litt. b). fr.					110,324,300 »

NOTES JUSTIFICATIVES.

Article premier. — La diminution résulte de l'application de la loi du 23 mars 1932 établissant des mesures temporaires destinées à maintenir l'équilibre budgétaire et de l'arrêté royal du 23 juin 1932, réduisant de 15 % les indemnités couvrant des charges réelles

Il est tenu compte de la réorganisation du Corps de la gendarmerie (arrêté royal du 15 novembre 1932).

★★

Les crédits se rapportant :

- 1° aux fourrages;
- 2° à l'armement;
- 3° au couchage;
- 4° au casernement;
- 5° à la remonte;
- 6° aux services de l'administration, de l'instruction et des écuries;
- 7° aux transports;
- 8° aux dépenses diverses (partie),

qui, en 1932, étaient compris dans le présent article, font l'objet, cette année, d'articles distincts (voir les art. 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 et 9 nouveaux).

★★

Article premier, litt. *a* et *b*. — Voir aux notes-annexes : Composition du corps, calcul des traitements, etc.

Art. 2 (nouveau). — Extrait de l'article premier : La diminution résulte de la suppression des dépenses afférentes au bissexe de l'année 1932 et de la réduction du nombre des chevaux à nourrir, réduction due à la réorganisation du Corps de la gendarmerie (arrêté royal du 15 novembre 1932). Il est tenu compte de la hausse du prix des fourrages.

Art. 3 (nouveau). — Extrait de l'article premier : L'augmentation résulte de la réorganisation du Corps de la gendarmerie (arrêté royal du 15 novembre 1932).

Art. 4 (nouveau). — Extrait de l'article premier : Crédit égal à celui compris pour le même objet au Budget de 1932.

Art. 5 (nouveau). — Extrait de l'article premier : La diminution résulte de compressions budgétaires.

Art. 6 (nouveau). — Extrait de l'article premier : La diminution est due, en ordre principal, à la réduction du nombre et du prix des chevaux à acquérir pour la remonte.

On évalue à 25,000 francs les recettes à verser au Budget des Voies et Moyens pour cessions de chevaux, contre paiement, aux officiers.

Art. 7 (nouveau). — Extrait de l'article premier : La diminution provient, en ordre principal, de compressions budgétaires.

Art. 8 (nouveau). — Extrait de l'article premier : L'augmentation est due à la réorganisation du Corps de la gendarmerie (arrêté royal du 15 novembre 1932).

Art. 9 (nouveau). — Extrait de l'article premier : La diminution résulte de compressions budgétaires.

Art. 11. — La diminution résulte :

- 1° de l'application de la loi du 23 mars 1932 établissant des mesures temporaires destinées à maintenir l'équilibre budgétaire;

VERANTWOORDING.

Artikel één. — Deze vermindering volgt uit de toepassing der wet van 23 Maart 1932, tot vaststelling van tijdelijke maatregelen met het oog op de handhaving van het Begrootingsevenwicht en van het Koninklijk besluit van 23 Juni 1932, waarbij de vergoedingen welke werkelijke lasten dekken, met 15 % worden verminderd.

Er is rekening gehouden met de reorganisatie van het Korps der gendarmerie (Koninklijk besluit van 15 November 1932).

★★

De kredieten betreffen :

- 1° het voeder;
- 2° de wapening;
- 3° het beddegoed;
- 4° de kazerneering;
- 5° de remonte;
- 6° den administratie-, den instructie- en den staldienst;
- 7° het vervoer;
- 8° allerlei uitgaven (gedeelte),

welke, in 1932, begrepen waren in onderhavig artikel, en dit jaar het voorwerp zijn van afzonderlijke artikelen (zie artikelen 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 en 9 nieuwe).

★★

Artikel één, litt. *a* en *b*. — Zie nota's-bijlagen. Samenstelling van het korps, berekening van de wedden, enz.

Art. 2 (nieuw). — Uittreksel uit artikel één : De vermindering volgt uit de afschaffing der uitgaven voor den schrikkel dag van het jaar 1932 en uit de vermindering van het getal te voederen paarden, welke vermindering voortvloeit uit de reorganisatie van het Korps der gendarmerie (Koninklijk besluit van 15 November 1932). Er is rekening gehouden met den opslag van den voederprijs.

Art. 3 (nieuw). — Uittreksel uit artikel één : De vermeerdering spreekt voort uit de reorganisatie van het Korps der gendarmerie (Koninklijk besluit van 15 November 1932).

Art. 4 (nieuw). — Uittreksel uit artikel één : Zelfde krediet als dit begrepen voor hetzelfde voorwerp in de Begrooting van 1932.

Art. 5 (nieuw). — Uittreksel uit artikel één : De vermindering volgt uit budgetinkrimpingen.

Art. 6 (nieuw). — Uittreksel uit artikel één : De vermindering volgt hoofdzakelijk uit de beperking van het getal en van den prijs der voor de remonte aan te koopen paarden.

De op de Begrooting van 's Lands Middelen te storten ontvangsten wegens afstand, tegen betaling, van paarden aan officieren, wordt op 25,000 frank geraamd.

Art. 7 (nieuw). — Uittreksel uit artikel één : De vermindering volgt hoofdzakelijk uit budgetinkrimpingen.

Art. 8 (nieuw). — Uittreksel uit artikel één : De vermeerdering volgt uit de reorganisatie van het Korps der gendarmerie (Koninklijk besluit van 15 November 1932).

Art. 9 (nieuw). — Uittreksel uit artikel één : De vermindering volgt uit budgetinkrimpingen.

Art. 11. — De vermindering volgt uit :

- 1° de toepassing van de wet van 23 Maart 1932 tot vaststelling van tijdelijke maatregelen met het oog op de handhaving van het begrootingsevenwicht;

2° de la réduction du montant de la partie mobile par suite de la baisse de l'index-number.

Litt. *d*. — Le mot « subventions » employé jusqu'à présent dans le libellé du litt. *d* permettait de liquider des avances sur les pensions des veuves d'anciens militaires en attendant l'approbation de la Cour des Comptes qui était en retard dans l'examen de ces pensions.

Actuellement, ce retard n'existe plus. Les ordonnances « Premier terme » étant visées immédiatement par la Cour des Comptes, il n'est plus consenti des avances sur les pensions dont il s'agit. Le mot « Subventions » n'a donc plus de raison d'être et a été remplacé par le mot : « Pensions ».

Art. 12. — La diminution provient

1° de la baisse de l'index-number (littera *a* : secours voyageurs);

2° de la compression des dépenses (littera *b* : secours non renouvelables);

3° de la réduction du taux des allocations tenant lieu de pension (littera *c*).

Art. 13 (nouveau). — Une somme de 410,000 francs est nécessaire pour l'achèvement du réseau permanent de télégraphie sans fil de la Gendarmerie.

Art. 4 (nouveau) du projet de loi. — Ces dispositions figurent au Budget de la Défense Nationale; elles sont introduites au Budget du Corps de la Gendarmerie à l'effet de consacrer légalement la manière de procéder en vigueur.

2° de vermindering van het bedrag van het veranderlijk gedeelte ingevolge de daling van het indexcijfer.

Litt. *d*. — Het woord « toelagen », tot hertoe gebruikt in den tekst van litt. *d*, liet toe voorschotten op de pensioenen der weduwen van gewezen militairen uit te keeren in afwachting van de goedkeuring door het Rekenhof, dat ten achteren was met het onderzoek van deze pensioenen.

Thans bestaat deze achterstand niet meer. Daar de ordonnantiën « Eerste termijn » onmiddellijk door het Rekenhof worden gevisceerd, worden er geene voorschotten op bedoelde pensioenen meer toegestaan. Het woord « toelagen » heeft dus geen reden van bestaan meer en werd vervangen door het woord « Pensioenen ».

Art. 12. — De vermindering volgt uit :

1° de daling van het indexcijfer (litt. *a* : levenslange hulp-gelden);

2° inkrimping der uitgaven (litt. *b* : niet vernieuwbare hulp-gelden);

3° vermindering van den maatstaf der als pensioen geldende toelagen (litt. *c*).

Art. 13 (nieuw). — Eene som van 410,000 frank is noodig voor de voltooiing van het bestendig net voor draadlooze telegrafie der Gendarmerie.

Art. 4 (nieuw) van het wetsontwerp. — Deze bepalingen komen voor op de Begrooting van Landsverdediging; zij worden in de Begrooting van het Korps der Gendarmerie ingelascht ten einde de in zwang zijnde manier van handelen op wettelijke wijze te bekrachtigen.